

AMTSBLATT

FÜR DIE STADT MÜLHEIM AN DER RUHR

Nr.: 34/Jahrgang 2006	Herausgegeben im Eigenverlag der Stadt – Referat I.4 – Presse und Medien – Verantwortlich für den Inhalt: Die Oberbürgermeisterin	15.12.2006
Bestellungen (einzeln oder im Abonnement) an: Stadtverwaltung, Referat I.4 – Presse und Medien, Ruhrstraße 32–34, 45466 Mülheim an der Ruhr. Der Jahresbezugspreis von 41,- € ist im voraus fällig. Auch quartalsweiser Bezug möglich. Quartalspreis: 10,25 € Kündigung des Abonnements spätestens 1 Monat vor Ablauf der Bestellzeit.		

Inhaltsverzeichnis auf der letzten Seite

Öffentliche Zustellung eines Bußgeldbescheides

Der gegen Abdulkadir Artiklar, Windmühlenstr. 8, 49393 Lohne, unter dem Aktenzeichen 32-32.4.005076046/23 am 03.11.2006 erlassene Bußgeldbescheid konnte nicht zugestellt werden, da der derzeitige Aufenthaltsort des Empfängers nicht zu ermitteln und eine Zustellung an einen Vertreter oder Zustellungsbevollmächtigten nicht möglich ist.

Der Bußgeldbescheid vom 03.11.2006 wird hiermit gemäß § 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes für das Land Nordrhein-Westfalen (LZG NRW) öffentlich zugestellt.

Der Bußgeldbescheid gilt als zugestellt, wenn seit dem Tag der Bekanntmachung beziehungsweise seit der Veröffentlichung der Benachrichtigung zwei Wochen vergangen sind (§ 10 Abs. 2 letzter Satz LZG NRW). Nach Zustellung kann innerhalb von zwei Wochen Einspruch erhoben werden. Es werden damit Fristen in Gang gesetzt, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Der Bußgeldbescheid kann von dem Betroffenen bei der Oberbürgermeisterin der Stadt Mülheim an der Ruhr, Ordnungsamt (Bußgeldstelle), Steinhoffweg 12, Zimmer 214, eingesehen werden.

Mülheim an der Ruhr, den 27.11.2006

Die Oberbürgermeisterin
I. A.

F i n k

Öffentliche Zustellung eines Bußgeldbescheides

Der gegen Alfred Franz Wilhelm Petri, Wilhelmstr. 5, 57299 Burbach, unter dem Aktenzeichen 32-32.4.000387456/22 am 20.11.2006 erlassene Bußgeldbescheid konnte nicht zugestellt werden, da der derzeitige Aufenthaltsort des Empfängers nicht zu ermitteln und eine Zustellung an einen Vertreter oder Zustellungsbevollmächtigten nicht möglich ist.

Der Bußgeldbescheid vom 20.11.2006 wird hiermit gemäß § 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes für das Land Nordrhein-Westfalen (LZG NRW) öffentlich zugestellt.

Der Bußgeldbescheid gilt als zugestellt, wenn seit dem Tag der Bekanntmachung beziehungsweise seit der Veröffentlichung der Benachrichtigung zwei Wochen vergangen sind (§ 10 Abs. 2 letzter Satz LZG NRW). Nach Zustellung kann innerhalb von zwei Wochen Einspruch erhoben werden. Es werden damit Fristen in Gang gesetzt, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Der Bußgeldbescheid kann von dem Betroffenen bei der Oberbürgermeisterin der Stadt Mülheim an der Ruhr, Ordnungsamt (Bußgeldstelle), Steinhoffweg 12, Zimmer 214, eingesehen werden.

Mülheim an der Ruhr, den 28.11.2006

Die Oberbürgermeisterin
I. A.

M e n k e

Öffentliche Zustellung eines Kostenbescheides

Der gegen die Firma Atmaca, Camdali & Oglou GbR, zuletzt Aktienstr. 64, 45473 Mülheim an der Ruhr, unter dem Aktenzeichen 32-11.14.03.204/06 am 02.11.2006 erlassene Kostenbescheid kann nicht zugestellt werden, da die Firma dort nicht mehr gemeldet ist.

Der Kostenbescheid wird hiermit nach § 1 des Landeszustellungsgesetzes in Verbindung mit § 15 Verwaltungszustellungsgesetz öffentlich zugestellt.

Der Kostenbescheid kann bei der Oberbürgermeisterin der Stadt Mülheim an der Ruhr, Viktoriastr. 17 - 19, Ordnungsamt, Zimmer 204 A, eingesehen werden.

Mülheim an der Ruhr, den 05.12.2006

Die Oberbürgermeisterin
I. A.

S i r i c

Bekanntmachung

Öffentliche Sitzungen der Ausschüsse des Rates der Stadt sowie der Bezirksvertretungen in der Zeit vom 22.01.2007 bis 30.01.2007

22.01.2007	Bezirksvertretung 1 16.00 Uhr, Sitzungszimmer des Rathauses	124
23.01.2007	Bezirksvertretung 2 16.00 Uhr, Sitzungszimmer des Rathauses	124
25.01.2007	Integrationsrat 16.00 Uhr, Sitzungszimmer des Rathauses	124
26.01.2007	Seniorenbeirat 14.00 Uhr, im Theodor-Fliegener- Dorf, Schäfershäuschen 26, 45481 Mülheim an der Ruhr	
29.01.2007	Bezirksvertretung 3 16.00 Uhr, Sitzungszimmer des Rathauses	124
30.01.2007	Planungsausschuss 16.00 Uhr, Sitzungszimmer des Rathauses	124

Tagesordnungen und Zuhörerkarten für die Sitzungen sind beim Amt Rat der Stadt, Bezirksvertretungen und Wahlen, Rathaus, Zimmer 106,

Telefon 455 1604/1605, erhältlich (je Person maximal zwei Zuhörerkarten).

Etwaige Änderungen bzw. Ergänzungen von Terminen und Sitzungsorten bleiben vorbehalten.

Als Tagesordnungspunkt 1 der öffentlichen Sitzungen der Bezirksvertretungen und der Ausschüsse finden 30-minütige Einwohner- und Bürgerfragestunden statt. Hierfür gelten die Verfahrensregelungen des § 7 der Geschäftsordnung für den Rat der Stadt entsprechend.

Auszugsweise wird auf Folgendes hingewiesen:

- Es dürfen zwei kurze Fragen und eine Zusatzfrage gestellt werden.
- Die Fragen müssen sich auf Angelegenheiten der Stadt bzw. des Stadtbezirkes beziehen und dürfen keine Feststellungen, Wertungen oder Unterstellungen enthalten.
- Die Fragen müssen mindestens 10 Tage vor der Sitzung bei der Stadtverwaltung, Amt Rat der Stadt, Bezirksvertretungen und Wahlen, Rathaus, schriftlich eingereicht werden.

Mülheim an der Ruhr, den 01.12.2006

Die Oberbürgermeisterin
I. A.

H a g e n - B e t t i n g

Bekanntmachung der MST

Mülheimer Stadtmarketing und Tourismus GmbH, Schloßstr. 11, 45468 Mülheim an der Ruhr Jahresabschluss 2005

Der Jahresabschluss 2005 unserer Gesellschaft (einschließlich Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Anhang und Bestätigungsvermerk des Wirtschaftsprüfers) liegt dem Amtsgericht Duisburg vor.

Der Bundesanzeiger veröffentlicht einen entsprechenden Hinweis unter der Rubrik Hinterlegungs-bekanntmachungen.

Mülheim an der Ruhr, den 28.11.2006

MST Mülheimer Stadtmarketing
und Tourismus GmbH

Wilfried Blickle
Geschäftsführer

Widmungsverfügung

Gemäß § 6 des Straßen- und Wegegesetzes des Landes Nordrhein -Westfalen (StrWG NRW) in der Fassung der Bekanntmachung vom 23.09.1995 (GV NRW S. 1028, 1996 S. 81, S. 141, S. 216, S. 355), zuletzt geändert durch Artikel 182 des Gesetzes vom 05.04.2005 (GV. NRW. S. 306), werden die Straßen: „**William-Shakespeare-Ring**“, „**Liverpoolstraße**“, „**Westminsterstraße**“, in der im zugehörigen Widmungsplan schraffiert gekennzeichneten Erstreckung mit sofortiger Wirkung dem allgemeinen öffentlichen Verkehr (Anliegerverkehr) gewidmet.

Straßengruppe:	Gemeindestraßen
Straßenuntergruppe:	Anliegerstraßen

Die Widmungsflächen haben die Katasterbezeichnung: Gemarkung Holthausen, Flur 10, Flurstücke 822, 823, 1049, 1050, 1051, 1052, 1054.

Gemäß § 41 Absatz 4 des Verwaltungsverfahrensgesetzes für das Land Nordrhein- Westfalen vom 12.11.1999 (GV. NRW. S.602); zuletzt geändert durch Artikel 3 des Ersten Teiles des Gesetzes vom 03.05.2005 (GV. NRW. S. 498), gilt die vorstehende Widmungsverfügung an dem auf die Bekanntmachung folgenden Tag als bekannt gegeben.

Der Widmungsplan ist Bestandteil der Widmungsverfügung.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen die Widmungsverfügung ist innerhalb eines Monats, vom Tage der Bekanntgabe an gerechnet, der Widerspruch zulässig.

Der Widerspruch ist bei der Oberbürgermeisterin der Stadt Mülheim an der Ruhr, Amt für Verkehrswesen und Tiefbau, Rathaus, Zimmer 211, schriftlich einzureichen oder zur Niederschrift zu erklären.

Hinweis

Die Begründung der Widmungsverfügung kann an vorbezeichneter Stelle eingesehen werden

Mülheim an der Ruhr, den 27.11.2006

Die Oberbürgermeisterin
I. A.

W e l k e n h u y z e n

Bekanntmachung
Ablauf von Nutzungsrechten an Grabstätten

Aufgrund des § 16 Abs. 5 der Satzung vom 16.12.2003 für die städtischen Friedhöfe in Mülheim an der Ruhr (Friedhofssatzung), veröffentlicht im Amtsblatt Nr. 44/2003 für die Stadt Mülheim an der Ruhr, wird hier auf den Ablauf des Nutzungsrechts im Jahre 2007 hingewiesen. Die Nutzungsberechtigten, deren Nutzungsrecht 2007 abläuft und die das Nutzungsrecht verlängern möchten, werden gebeten, den entsprechenden Antrag in dem Monat, in dem das Nutzungsrecht abläuft, bei der Oberbürgermeisterin, Mülheimer Grünwald, Zeppelinstr. 132, 45470 Mülheim an der Ruhr, einzureichen. Anträge können montags bis freitags, vormittags in der Zeit von 8.00 Uhr bis 12.30 Uhr, gestellt werden.

Sollte der Termin nicht eingehalten werden, kann die Friedhofsverwaltung 3 Monate nach Ablauf des Nutzungsrechts anderweitig über die nachstehend aufgeführten Grabstätten und gem. § 20 Abs. 8 der Friedhofssatzung über die Grabmale und sonstigen baulichen Anlagen entschädigungslos verfügen, soweit diese nicht vom Nutzungsberechtigten bereits entfernt wurden.

Sofern Grabstätten von der Friedhofsverwaltung abgeräumt werden, hat der jeweilige Nutzungsberechtigte die Kosten zu tragen.

Mülheim an der Ruhr, den 11.12.2006

Die Oberbürgermeisterin
Mülheimer Grün und Wald
I.A.

P f a f f
Betriebsleiter

Ablaufende Gräber 2007

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Hauptfriedhof	I	01	0126,0127
"	I	01	0217,0218
"	I	02	0097,0098
"	I	04	0001,0002
"	I	04	0019,0020
"	I	04	0073
"	I	06	0039,0040
"	I	06	0051,0052
"	I	07	0102
"	I	09	0096
"	I	09	0118,0119
"	I	09	0407,0408
"	I	10	0015,0016
"	I	11	0032
"	I	11	0267,0268
"	I	11	0437
"	I	12	0069-0076
"	I	13	0076,0077
"	I	14	0165-0168
"	I	16	0082,0083
"	I	16	0541,0542
"	I	16	0681
"	I	17	0007,0008
"	I	17	0076,0077
"	I	17	0093,0094
"	I	17	0146,0147

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
"	I	17	0232,0233
"	I	18	0028-0030
"	I	18	0144,0145
"	I	Wald	0005 a, b
"	I	Wald	0078 a-d
"	I	Wald	0098 a-d
"	I	kl.U.	0050 a-d
"	I	kl.U.	0136 a-d
"	II	01	0116,0117
"	II	02	0022 a-d
"	II	03	0130,0131
"	II	03	0148,0149
"	II	04	0019,0020
"	II	04	0117,0118
"	II	05	0221,0222
"	II	05	0237-0239
"	II	05	0322,0323
"	II	06	0035,0036
"	II	06	0129
"	II	07	0026,0027
"	II	07	0046
"	II	07	0080,0081
"	II	07	0223,0224
"	II	07	0231,0232
"	II	07	0301,0302
"	II	07	0333-0335
"	II	07	0351,0352
"	II	07	0381,0382
"	II	07	0571
"	II	08	0024,0025
"	II	08	0151,0152
"	II	08	0302
"	II	08	0339
"	II	08	0345
"	II	08	0367
"	II	08	0383,0384
"	II	08	0385,0386
"	II	08	0486,0487
"	II	08	0525,0526
"	II	08	0584
"	II	08	0608-0610
"	II	08	0893,0894
"	II	08	0903
"	II	08	1090,1091
"	II	08	1121,1122
"	II	09	0021-0023
"	II	09	0030
"	II	09	0099
"	II	09	0134
"	II	09	0232,0233
"	II	09	0294,0295
"	II	09	0300,0301
"	II	09	0332,0333
"	II	09	0350,0351
"	II	09	0358,0359
"	II	09	0395,0396
"	II	09	0406,0407
"	II	09	0416,0417

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
"	II	09	0434
"	II	09	0566
"	II	09	0810
"	II	09	0841
"	II	09	0889,0890
"	II	09	0972-0974
"	II	09	1061,1062
"	II	09	1073,1074
"	II	10	0031,0032
"	II	10	0120
"	II	10	0180,0181
"	II	10	0263,0264
"	II	10	0503,0504
"	II	10	0638,0639
"	II	10	0746,0747
"	II	10	0890
"	II	11	0090,0091
"	II	11	0125,0126
"	II	11	0209
"	II	12	0042
"	II	13	0032,0033
"	II	13	0110
"	II	13	0113
"	II	13	0189,0190
"	II	16	0028,0029
"	II	16	0069,0070
"	II	B	0141-0144
"	II	C	0064,0065
"	II	C	0200,0201
"	II	C	0228,0229
"	II	D	0037-0040
"	II	D	0053-0056
"	II	D	0207-0210
"	II	D	0233-0238
"	II	D	0247-0250
"	II	D	0341-0344
"	II	E	0011,0012
"	II	E	0039
"	II	E	0141,0142
"	II	E	0171,0172
"	II	G	0127-0129
"	II	H	0021,0022
"	II	H	0070-0072
"	II	H	0103,0104
"	II	H	0179,0180
"	II	H	0196,0197
"	II	K	0099,0100
"	II	L	0149,0150
"	II	L	0173,0174
"	II	L	0229,0230
"	II	M	0033,0034
"	II	N	0001,0002
"	II	S	0044,0045
"	II	T	0035,0036
"	II	T	0078-0080
"	II	Wald	0058B a-d
"	II	Wald	0157 a-d
"	III	01	0156,0157
"	III	01	0288,0289

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
"	III	01	0307
"	III	01	0363,0364
"	III	02	0238,0239
"	III	02	0355,0356
"	III	02	0414
"	III	02	0505,0506
"	III	02	0569,0570
"	III	03	0133,0134
"	III	03	0171-0173
"	III	03	0321,0322
"	III	04	0156,0157
"	III	04	0295,0296
"	III	04	0364,0365
"	III	04	0638,0639
"	III	05	0099,0100
"	III	05	0217,0218
"	III	05	0237,0238
"	III	05	0587,0588
"	III	05	0642,0643
"	III	05	0704-0706
"	III	06	0005,0006
"	III	06	0352,0353
"	III	06	0457,0458
"	III	06	0486,0487
"	III	06	0573,0574
"	III	06	0682,0683
"	III	06	0738,0739
"	III	07	0112
"	III	07	0182,0183
"	III	07	0261,0262
"	III	07	0516,0517
"	III	08	0130,0131
"	III	09	0001,0002
"	III	09	0123,0124
"	III	09	0277,0278
"	III	09	0287,0288
"	III	09	0382-0384
"	III	09	0405,0406
"	III	09	0483,0484
"	III	09	0513,0514
"	III	10	0008,0009
"	III	10	0177,0178
"	III	10	0283,0284
"	III	10	0335,0336
"	III	10	0494-0497
"	III	10	0552,0553
"	III	10	0683,0684
"	III	10	0787,0788
"	III	11	0116,0117
"	III	11	0265,0266
"	III	11	0353,0354
"	III	11	0479
"	III	11	0532,0533
"	III	11	0541-0543
"	III	11	0804,0805
"	III	12	0201,0202
"	III	12	0231,0232
"	III	12	0351-0358
"	III	12	0404,0405

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
"	III	12	0483-0486
"	III	12	0707,0708
"	III	13	0023,0024
"	III	13	0103,0104
"	III	13	0358,0359
"	III	13	0366,0367
"	III	13	0374,0375
"	III	13	0425
"	III	13	0464
"	III	13	0495,0496
"	III	13	0503
"	III	13	0530,0531
"	III	13	0542,0543
"	III	13	0573,0574
"	III	13	0581,0582
"	III	13	0583,0584
"	III	13	0596,0597
"	III	13	0614,0615
"	III	13	0622,0623
"	III	13	0645,0646
"	III	13	0651,0652
"	III	13	0653,0654
"	III	13	0659,0660
"	III	13	0663,0664
"	III	13	0667-0669
"	III	14	0025,0026
"	III	14	0027,0028
"	III	14	0032,0033
"	III	15	0269,0270
"	III	15	0273,0274
"	III	15	0401,0402
"	III	15	0421,0422
"	III	15	0531,0532
"	III	16	0015,0016
"	III	16	0031,0032
"	III	16	0043,0044
"	III	16	0055,0056
"	III	16	0059,0060
"	III	16	0071,0072

Ablaufende Gräber 2007

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Speldorf		01	0040,0041
"		01	0050,0051
"		01	0211-0214
"		02	0391,0392
"		02	0426-0428
"		04	0005,0006
"		04	0063,0064
"		04	0101,0102
"		04	0215,0216
"		04	0243,0244
"		04	0376,0377
"		04	0393,0394

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
"		08	0122,0123
"		08	0196,0197
"		08	0215,0216
"		08	0263
"		08	0294
"		08	0321-0323
"		08	0418,0419
"		08	0429,0430
"		09	0012,0013
"		09	0049-0051
"		09	0137,0138
"		09	0165,0166
"		09	0255,0256
"		09	0261,0262
"		09	0293,0294
"		09	0297,0298
"		09	0351,0352
"		10	0341,0342
"		11	0007,0008
"		11	0069,0070
"		11	0202,0203
"		11	0326,0327
"		12	0035,0036
"		12	0063,0064
"		12	0121,0122
"		12	0160,0161
"		12	0206,0207
"		15	0007,0008
"		15	0011,0012
"		15	0018
"		15	0027
"		15	0028
"		15	0042,0043
"		15	0049,0050
"		15	0051,0052
"		15	0065,0066
"		15	0070
"		15	0076,0077
"		15	0080-0082
"		15	0091,0092
"		15	0097
"		15	0100
"		15	0102,0103
"		15	0115,0116
"		15	0119
"		15	0120,0121
"		15	0128,0129
"		15	0132,0133
"		15	0144,0145
"		15	0150
"		15	0158,0159
"		15	0168,0169
"		15	0173
"		15	0174,0175
"		15	0211,0212
"		16	0111,0112
"		16	0151,0152
"		16	0247,0248
"		16	0299,0300

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
"		16	0303,0304
"		17	0131,0132
"		17	0134
"		17	0230,0231
"		17	0260
"		17	0343,0344
"		A	0019,0020
"		B	1366,1368
"		B	1382
"		B	1415,1417
"		B	1458,1460
"		C	0576,0579
"		C	0841
"		D	0286
"		E	0015-0018
"		E	0066-0070
"		E	0131,0133
"		F	0210,0212
"		G	0012,0014
"		G	0181,0183
"		G	0271,0272
"		G	0284,0285
"		G	0381
"		H	0043,0044
"		J	0025-0028
"		J	0195-0200
"		L	0065,0066
"		L	0112,0113
"		L	0159,0160
"		L	0185,0186
"		L	0307,0308
"		M	0143,0144
"		N	0099-0101
"		N	0202,0203
"		N	0251,0252
"		N	0316,0317
"		O	0013
"		O	0141
"		U	0198,0199
"		N	0284
"		N	0308,0309
"		V	0155,0156
"		W	0095,0096
"		WALD	0026 a-f
"		WALD	0102 a-d
"		WALD	0106 a-d
"		WALD	0108 a-d
"		Z	0054

Ablaufende Gräber 2007

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Broich		A.T.	0027-0078
"		A.T.	0112
"		A.T.	0114
"		A.T.	0130-0179
"		A.T.	0237,0238
"		A.T.	0391-0394
"		A.T.	0618,0619
"		A.T.	0772,0773
"		A.T.	0838
"		A.T.	0993-1000
"		A.T.	1007
"		A	0033,0034
"		A	0038,0039
"		B	0083,0084
"		B	0116,0117
"		C	0116
"		C	0148,0149
"		C	0161,0162
"		D	0006,0008
"		D	0031
"		D	0077-0080
"		D	0221,0223
"		D	0233-0236
"		D	0285,0286
"		D	0308,0309
"		D	0326,0327
"		D	0387,0388
"		G	0055,0056
"		H	0061,0062
"		H	0070,0071
"		H	0110
"		H	0111
"		H	0153,0154
"		H	0224,0225
"		H	0279,0280
"		H	0403,0404
"		H	0418
"		H	2182,2184
"		J	0115-0117
"		J	0183,0184
"		J	0187
"		J	0199,0200
"		J	1242,1244
"		J	2335-2338
"		K	0141,0143
"		K	0251,0252
"		K	0260
"		K	0300,0301
"		K	0305
"		K	0309,0310
"		K	0312
"		L	0180,0181
"		M	0025,0027
"		M	0079,0080
"		M	2252,2254

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
		M	2257,2259
"		N	0012
"		N	0064,0066
"		N	0079-0082
"		N	0092,0094
"		N	0182,0183
"		R	0037
"		R	0064,0065
"		S	0024,0025
"		S	0094,0095
"		S	0116,0117
"		01	0035,0036
"		01	0085,0086
"		01	0190,0191
"		02	0056,0057
"		02	0075,0076
"		02	0187
"		02	0197,0198
"		03	0111,0112
"		03	0113,0114
"		03	0134,0135
"		03	0140,0141
"		04	0013
"		05	0010,0011
"		06	0005,0006
"		06	0169,0170
"		08	0004,0005
"		08	0056,0057
"		08	0121,0122
"		08	0137,0138
"		09	0014,0015
"		09	0055,0056

Ablaufende Gräber 2007

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Heissen		01	0167,0168
"		02	0047,0048
"		02	0134,0135
"		02	0207,0208
"		02	0344,0345
"		08	0040,0041
"		08	0068
"		09	0147,0148
"		10	0092
"		13	0104,0105
"		15	0006,0007
"		15	0051,0052
"		15	0073,0074
"		16	0001,0002
"		16	0115,0116
"		17	0070,0071
"		17	0196,0197
"		18	0135-0137
"		19	0024,0025
"		19	0140,0141
"		19	0354,0355

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
"		19	0538,0539
"		20	0043,0044
"		20	0047,0048
"		20	0068,0069
"		20	0070,0071
"		20	0076,0077
"		20	0078,0079
"		20	0080,0081
"		20	0084
"		20	0089,0090
"		20	0095,0096
"		20	0097,0098
"		20	0107,0108
"		20	0111,0112
"		20	0255,0256
"		20	0257,0258
"		20	0259
"		20	0260,0261
"		20	0274,0275
"		20	0282,0283
"		20	0290,0291
"		20	0294
"		A	0022,0023
"		A	0032,0033
"		A	0243-0245
"		A	0490,0571
"		A	0988,0989
"		A	1053,1054
"		A	1131
"		B	0014
"		B	0021
"		B	0174,0175
"		B	0239-0320
"		B	0287,0288
"		B	0317,0318
"		B	0594,0595
"		B	1309-1343
"		B	1372,1373
"		C	0001,0002
"		C	0136,0137
"		C	0880,0881
"		C	0884,0885
"		C	1392,1393
"		D	0184,0185
"		D	0204,0205
"		E	0394
"		F	0042,0043
"		F	0175,0176
"		F	0261,0262
"		F	0337,0338
"		F	0352
"		F	0380
"		F	0381
"		F	0400,0401
"		G	0055,0056
"		G	0136,0137
"		H	0037,0038
"		H	0043,0044
"		H	0227

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
		J	0085,0086
"		J	0104,0105
"		J	0119,0120
"		J	0184,0185
"		J	0214

Ablaufende Gräber 2007

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Dümpten 1		01	0019,0020
"		01	0094,0095
"		01	0134
"		01	0157,0158
"		01	0160
"		02	0020,0021
"		03	0071,0072
"		03	0082-0084
"		03	0251,0252
"		03	0274,0275
"		04	0031,0032
"		04	0037-0039
"		04	0112-0114
"		04	0421-0432
"		05	0023,0024
"		06	0138-0140
"		06	0155-0157
"		06	0176,0177
"		06	0228,0229
"		08	0077
"		08	0230,0231
"		10	0074,0075
"		11	0059,0060
"		11	0076,0077
"		11	0186
"		12	0009,0010
"		13	0136-0143
"		14	0121,0122
"		14	0166,0167
"		15	0077,0078
"		15	0091
"		15	0138,0139
"		15	0144
"		15	0359
"		15	0230,0231
"		17	0053-0055
"		17	0086,0087
"		18	0079,0080
"		19	0011,0012
"		19	0084,0085
"		19	0159
"		19	0182,0183
"		19	0286,0287
"		20	0139,0140
"		20	0195,0196
"		20	0238,0239
"		20	0240,0241

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
"		20	0246,0247
"		20	0252
"		20	0253,0254
"		20	0265,0266
"		21	0053,0054
"		21	0067,0068

Ablaufende Gräber 2007

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Styrum		01	0084,0085
"		02	0030,0031
"		02	0080
"		02	0087,0088
"		03	0093
"		03	0290,0291
"		04	0330,0331
"		10	0115,0116
"		10	0229,0230
"		11	0031,0032
"		11	0049,0050
"		11	0234,0235
"		15	0120,0121
"		15	0155
"		16	0041,0042
"		A	0012,0013
"		A	0132,0133
"		A	0138,0139
"		A	0177
"		A	0321
"		B	0011,0012
"		B	0228,0229
"		B	0248,0249
"		B	0250,0251
"		C	0035,0036
"		C	0056
"		C	0063,0064
"		C	0210
"		C	0300
"		D	0015,0016
"		D	0105,0106
"		D	0253
"		E	0073,0074
"		E	0302,0303
"		F	0117,0118
"		F	0129,0130
"		F	0166
"		F	0176,0177
"		F	0208,0209
"		F	0248,0249
"		F	0250,0251
"		G	0055,0056
"		J	0062,0063
"		J	0086
"		O	0037,0038
"	II	01	0117,0118

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
"	II	02	0126,0127
"	II	02	0152,0153
"	II	03	0074,0075
"	II	03	0145,0146
"	II	05	0058,0059
"	II	05	0062,0063
"	II	06	0035,0036
"	II	06	0041,0042
"	II	06	0043,0044
"	II	06	0045
"	II	06	0046
"	II	06	0049,0050
"	II	06	0051,0052
"	II	06	0057,0058
"	II	06	0059,0060
"	II	06	0067,0068
"	II	06	0069,0070
"	II	07	0150
"	II	07	0177,0178
"	II	07	0179,0180
"	II	07	0183,0184
"	II	07	0187,0188
"	II	07	0195,0196
"	II	07	0201,0202
"	II	07	0222,0223
"	II	07	0226,0227
"	II	08	0130,0131
"	II	08	0138,0139
"	II	08	0227,0228
"	II	08	0273
"	II	09	0073,0074
"	II	09	0095,0096
"	II	09	0120,0121
"	II	09	0137,0138

Nachtrag Ablaufende Gräber 1996

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Speldorf		02	0367

Nachtrag Ablaufende Gräber 1997

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Heißen		01	0014
Heißen		17	0202, 0203

Nachtrag**Ablaufende Gräber 1999**

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Speldorf		B	1114 - 1117

Nachtrag**Ablaufende Gräber 2000**

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Speldorf		T	0177, 0178
Heißen		18	0129, 0130

Nachtrag**Ablaufende Gräber 2004**

Friedhof	Teil	Feld	Grabstellen-Nr.
Heißen		H	0130, 0131

Satzung für die verkehrsberuhigte Anlage Drosselweg von Boverstraße bis Denkmannsfeld vom 07.12.2006

Aufgrund der §§ 7 und 41 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (GO NW) in der Fassung vom 14.07.1994 (GV. NRW. S. 666), zuletzt geändert durch Artikel 1 des Ersten Teils des Gesetzes vom 03.05.2005 (GV. NRW. S. 498) sowie der §§ 3 und 4 der Satzung über Beiträge für straßenbauliche Maßnahmen in der Stadt Mülheim an der Ruhr vom 09.02.1981 (Amtsblatt der Stadt Mülheim an der Ruhr, Nr. 6 vom 27.02.1981), zuletzt geändert durch Satzung vom 10.01.2002 (Amtsblatt für die Stadt Mülheim an der Ruhr, Nr. 2 vom 31.01.2002), hat der Rat der Stadt Mülheim an der Ruhr in seiner Sitzung am 21.09.2006 folgende Satzung beschlossen:

§ 1

Gegenstand der Beitragspflicht

1. Als Ersatz des Aufwandes für die Erneuerung und Verbesserung der Straße Drosselweg von Boverstraße bis Denkmannsfeld als verkehrsberuhigte Anlage und als Gegenleistung dafür, dass den Eigentümern und Erbbauberechtigten der erschlossenen Grundstücke durch die Möglichkeit der Inanspruchnahme der Anlage wirtschaftliche Vorteile geboten werden, erhebt die Stadt Mülheim an der Ruhr Beiträge nach der Satzung über Beiträge für straßenbauliche Maßnahmen in der Stadt Mülheim an der Ruhr (Straßenbaubeitragssatzung) vom 09.02.1981, zuletzt geändert durch Satzung vom 10.01.2002 in Verbindung mit den Bestimmungen dieser Satzung.
2. Die verkehrsberuhigte Anlage Drosselweg ist in dem dieser Satzung beigefügten Plan schraffiert.

§ 2

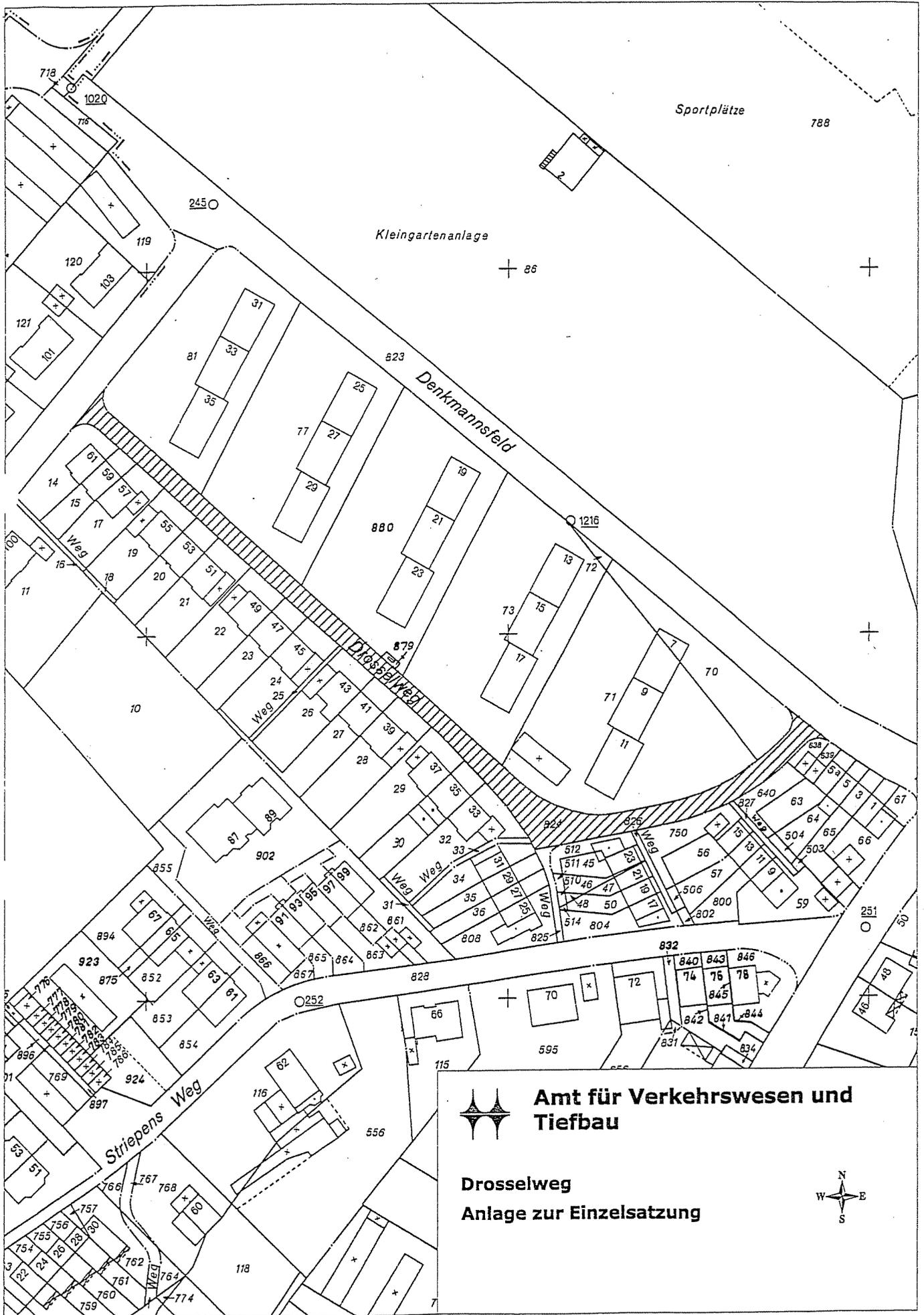
Anteil der Beitragspflichtigen am Aufwand

Der Anteil der Beitragspflichtigen am beitragsfähigen Aufwand wird auf 65 % festgesetzt.

§ 3

Inkrafttreten

Diese Satzung tritt mit Wirkung vom 01.05.2006 in Kraft.



Bekanntmachungsanordnung

Die vorstehende Satzung für die verkehrsberuhigte Anlage Drosselweg von Boverstraße bis Denkmansfeld vom 07.12.2006 wird hiermit gemäß § 2 Abs. 4 Nr. 1 der BekanntmVO öffentlich bekannt gemacht. Gemäß § 2 Abs. 4 Nr. 3 der BekanntmVO i. V. m. § 7 Abs. 6 GO wird darauf hingewiesen, dass die Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (GO) gegen diese Satzung nach Ablauf eines Jahres seit ihrer Verkündung nicht mehr geltend gemacht werden kann, es sei denn

- a) eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt oder ein vorgeschriebenes Anzeigeverfahren wurde nicht durchgeführt,
- b) diese Satzung ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekannt gemacht worden,
- c) die Oberbürgermeisterin hat den Ratsbeschluss vorher beanstandet
oder
- d) der Form- und Verfahrensmangel ist gegenüber der Stadt Mülheim an der Ruhr vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Mülheim an der Ruhr, den 07.12.2006

Die Oberbürgermeisterin

D a g m a r M ü h l e n f e l d

Neufassung vom 18.10.2006 der Satzung zur Änderung der Entgeltordnung für die Heinrich-Thöne-Volkshochschule vom 19.12.2005

Aufgrund der §§ 7 und 41 Abs. 1 Buchstaben f und i der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen in der Fassung der Bekanntmachung vom 14.07.1994 (GV. NRW. S. 666), zuletzt geändert durch das Gesetz vom 03. Mai 2005 (GV. NRW. S. 498), hat der Rat der Stadt in seiner Sitzung am 06.04.2006 die folgende Neufassung der Satzung zur Änderung der Entgeltordnung für die Heinrich-Thöne-Volkshochschule beschlossen:

Artikel I

§ 4 (1) erhält folgende Fassung:

(1) Die Entgelte für Veranstaltungen werden auf Antrag wie folgt ermäßigt:

- a) eine Ermäßigung von 50 % können Empfängerinnen/Empfänger von laufender Hilfe zum Lebensunterhalt nach dem Dritten Kapitel des SGB XII, von Arbeitslosengeld II (ohne Zuschlag nach § 24 SGB II) oder der Inhaberinnen/Inhaber des MülheimPasses, in Anspruch nehmen,
- b) eine Ermäßigung von 50 % können Empfängerinnen/Empfänger von Arbeitslosengeld I für die Teilnahme an berufsvorbereitenden oder den Wiedereinstieg in den Beruf erleichternden Kursen in Anspruch nehmen,
- c) eine Ermäßigung von 25 % können Schülerinnen/Schüler, Studentinnen/Studenten (bis zur Vollendung des 27. Lebensjahres) sowie Inhaberinnen und Inhaber der Mülheimer Freiwilligenkarte in Anspruch nehmen,
- d) eine Ermäßigung von 25 % können Wehrdienst- und Zivildienstleistende sowie Auszubildende in Anspruch nehmen, sofern die Kosten nicht von Dritten erstattet werden. Die Bescheinigung, aufgrund derer die Ermäßigung erfolgen kann, müssen die Teilnehmerinnen/Teilnehmer in der Regel mit der Anmeldung, spätestens jedoch innerhalb von 2 Monaten nach Anmeldung, vorlegen.

Artikel II

Die Satzung zur Änderung der Entgeltordnung für die Heinrich-Thöne-Volkshochschule Mülheim an der Ruhr tritt am Tage nach ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt für die Stadt Mülheim an der Ruhr in Kraft. Gleichzeitig tritt die durch diese Satzung geänderte Bestimmung der Entgeltordnung für für die Heinrich-Thöne-Volkshochschule Mülheim an der Ruhr vom 19.12.2005 außer Kraft.

Bekanntmachungsanordnung

Die vorstehende Neufassung vom 18.10.2006 der Satzung zur Änderung der Entgeltordnung für die Heinrich-Thöne-Volkshochschule vom 19.12.2005 wird hiermit gemäß § 2 Abs. 4 Nr. 1 der BekanntmVO öffentlich bekannt gemacht.

Gemäß § 2 Abs. 4 Nr. 3 der BekanntmVO i. V. m. § 7 Abs. 6 GO wird darauf hingewiesen, dass die Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (GO) gegen diese Satzung nach Ablauf eines Jahres seit ihrer Verkündung nicht mehr geltend gemacht werden kann, es sei denn

- a) eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt oder ein vorgeschriebenes Anzeigeverfahren wurde nicht durchgeführt,
 - b) diese Satzung ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekannt gemacht worden,
 - c) die Oberbürgermeisterin hat den Ratsbeschluss vorher beanstandet
- oder
- d) der Form- und Verfahrensmangel ist gegenüber der Stadt Mülheim an der Ruhr vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Mülheim an der Ruhr, den 18.10.2006

Die Oberbürgermeisterin

D a g m a r M ü h l e n f e l d

Öffentliche Ausschreibung des ImmobilienService der Stadt Mülheim an der Ruhr
EU-weit Offenes Verfahren über die Gebäudeinnenreinigung in Schulen

- Vergabestelle:** Stadtverwaltung Mülheim an der Ruhr
ImmobilienService
z. H. Frau Annegret Otto
Ruhrstr: 32
45468 Mülheim an der Ruhr
- Standorte:** 49 Schulen in Mülheim an der Ruhr sowie fünf weitere Dependancen / Standorte von Schulen
- Ausführungsort:** Mülheim an der Ruhr
- Art der Leistungen:** Gebäudeinnenreinigung als jährlich einmal durchzuführende Grundreinigung
- Umfang der Leistungen:** Aufgabenumfang
Die jährlich einmal durchzuführende Grundreinigung umfasst die gründliche Reinigung und Pflege der Reinigungsobjekte. Sie ist in Abstimmung mit der von der Auftraggeberin befugten Dienstkraft vorzunehmen.
- Ausführung
Zur Grundreinigung gehören in der Regel folgende Tätigkeiten:
- sämtliche Räume sind vor der Reinigung aus- und nach abgeschlossener Reinigung wieder einzuräumen (sämtliches Mobiliar, das durch zwei Personen und unter Einsatz entsprechender Hilfsmittel bewegt werden kann)
 - eine gründliche Reinigung des gesamten Fußbodens unter Verwendung von Einscheibenmaschinen, Erneuerung von Versiegelungen und Verwendung von Ultra-High-Speed-Maschinen
 - eine gründliche Reinigung der Textilbeläge unter Verwendung von Shampooier- und Sprühextraktionsgeräten
 - eine gründliche Feuchtreinigung aller Einrichtungsgegenstände (innen und außen)
 - eine gründliche Reinigung aller Heizkörper, Türen mit Rahmen, Fensterbänke etc. und Innenglasflächen
 - eine gründliche Reinigung der abwaschbaren Wand- und Kachelflächen
- Es gilt die Leistungsbeschreibung des ImmobilienServices der Stadt Mülheim an der Ruhr für Grundreinigung an Schulen .
- Aufteilung in Lose:** ja (22 Lose)
- Ausführungsfrist:** In vorgegebenen Zeiträumen je nach Losen in Oster-, Sommer- und Herbstferien vom 2.4.2007 bis 31.12.2009
- Angebotsunterlagen:** Bewerber/innen können Angebotsunterlagen bei der Stadtverwaltung Mülheim an der Ruhr, ImmobilienService, Ruhrstr. 32, 45468 Mülheim an der Ruhr, zum Preis von 15,00 € anfordern. Der Preis kann nur mit Verrechnungsscheck bezahlt werden; die Kosten werden nicht erstattet!

Ihre schriftliche Bewerbung versenden Sie bitte **ausschließlich per Post** an die v. g. Vergabestelle.

Dieser Veröffentlichungstext kann auch eingesehen werden unter: <http://www.muelheim-ruhr.de> sowie im Subreportanzeiger.

Spätester Termin
für die Bewerbung: **bis 27.12.2006**

Die Bewerbung ist zu richten an: Stadtverwaltung Mülheim an der Ruhr
ImmobilienService
z. H. Frau Annegret Otto
Ruhrstr. 32
45468 Mülheim an der Ruhr

Die Bewerbung muss in deutscher Sprache abgefasst sein. Bei der Eröffnung der Bewerbungen sind Bewerber nicht zugelassen.

Eingangsfrist der Angebote **Freitag, den 09.02.2007, bis 15:00** Uhr

Stadtverwaltung Mülheim an der Ruhr
ImmobilienService
z. H. Frau Annegret Otto
Ruhrstr. 32
45468 Mülheim an der Ruhr

Allgemein geforderte Nachweise des Bewerbers / der Bewerberin:

Vorlage folgender Bescheinigungen, die nicht älter als ein Jahr sind:

- Unbedenklichkeitsbescheinigung der Krankenkasse über die Zahlung der Sozialversicherungsbeiträge
- Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes über die Zahlung von Steuern
- Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft
- Zusatzqualifikation Meisterbrief Gebäudereiniger-Handwerk bzw. vergleichbarer Nachweis nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Landes der Gemeinschaft oder des Vertragsstaates des EWR-Abkommens in dem das Unternehmen ansässig ist.
- Gewerbean- und -ummeldung, Gewerbe genehmigung oder Auszug aus dem Handelsregister,
- Nachweis über Eigenschaft als Ausbildungsbetrieb,
- Nachweis über bestehende Betriebshaftpflichtversicherung
- Selbstauskunft des Bieters, dass gegen die Firma derzeit keine schwebenden Ermittlungsverfahren anhängig sind.

Für Bieter, die ihren Sitz nicht in der Bundesrepublik Deutschland haben, gilt die Vorlage gleichwertiger Bescheinigungen nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Landes, in dem das Unternehmen ansässig ist.

Nachweis über die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit des Bewerbers:

- Umsatzbelege der letzten 3 Geschäftsjahre, die für die Öffentlichkeit vom Unternehmen zur Verfügung gestellt werden können.

Nachweis über die materielle Leistungsfähigkeit des Bewerbers

- Nachweis vergleichbarer bereits durchgeführter Leistungen innerhalb der letzten beiden Jahre, Referenzlisten (inkl. Ansprechpartner/innen und deren telef. Erreichbarkeit), Angaben zur Unternehmensgröße, Qualifikation, Anzahl eigener Mitarbeiter/innen.

Zur Vorabinformation hier folgender Hinweis, dass – im Falle des Zuschlags und der damit einhergehenden Vertragsunterzeichnung – die Auftragnehmerin gleichzeitig erklärt, dass

- die betriebsverfassungsrechtlichen Vorschriften beachtet,
- die Bestimmungen für die allgemeinverbindlich erklärten Tarifverträge für das Gebäudereinigungshandwerk eingehalten und
- die Tariflöhne sowie evtl. Überstunden-, Nachtstunden- und Erschwerniszuschläge gezahlt werden.

Die Anforderung weiterer Angaben zum Nachweis der Eignung des Bieters bleibt ausdrücklich vorbehalten; angeforderte Angaben sind **innerhalb einer Woche** nach Aufforderung beizubringen. Dasselbe gilt für die Vorlage von Bescheinigungen über das Nichtvorliegen der Ausschlussgründe.

Veröffentlichung der Ausschreibung
nach Auswahl der Bewerber/innen
gemäß §§ 7 und 7a VOL/A:

voraussichtlich am 05.03.2007

Mülheim an der Ruhr, den 24.11.2006

ImmobilienService
Der Stadt Mülheim an der Ruhr
Die Werkleitung

L i s n e r

Öffentliche Ausschreibungen der Stadt Mülheim an der Ruhr

Die Stadt Mülheim an der Ruhr schreibt Arbeiten gemäß VOB Teil A öffentlich aus. Angebotsvordrucke können im Rathaus beim Referat VI, Ruhrstr. 32-34, 45468 Mülheim an der Ruhr (Zimmer 241, Tel. 0208/455-6030, FAX 0208/455-58-6030, Postfach 10 19 53 - PLZ: 45466 MH) abgeholt oder angefordert werden. Der Preis kann nur in bar oder mit Verrechnungsscheck bezahlt werden; die Kosten werden nicht erstattet!

In der Zeit vom 23. Dez. 2006 bis zum 01. Jan. 2007 bleibt unser Büro geschlossen!

Nr.	Art der Arbeiten	Preis in €	Verkauf ab	Submission	
				Datum	Uhrzeit
058	Ausstattung des Verwaltungsgebäudes Hans-Böckler-Platz 5 mit einer elektronischen Schließanlage	15,00	15.12.06	09.01.07	10.00
059	Erneuerung der Fahrbahn in der Heinrichstraße, von Bonnstraße bis Am Eisenstein - 1.600m ² Fahrbahn Asphaltbauweise.	15,00	15.12.06	09.01.07	10.30
060	Erneuerung der Fahrbahn und des Gehweges in der Straße Mühlenfeld, von Gracht bis Buggenbeck - 1.600m ² Fahrbahn Asphaltbauweise, 1.500m ² Gehweg Pflasterbauweise	15,00	15.12.06	09.01.07	11.00
061	Erneuerung des Deichkronenweges auf dem Mintarder Deich, 5. BA - Die Asphaltoberfläche (Wegebreite im Mittel 2,50 m) soll auf einer Länge von 780 m gegen eine wassergebundene Wegedecke ausgetauscht werden.	15,00	15.12.06	16.01.07	10.00
062	Erneuerung des Broicher Waldweges, von Schemelsbruch bis Haus-Nr. 173 - Erneuerung der Fahrbahn u. Gehweg; Teerwiederverwertung, Bordsteine, Flussbahn, Oberflächenentwässerung, Pflaster ca. 400 qm, Asphalt Bk 5 ca. 1200 qm.	15,00	15.12.06	16.01.07	10.30

Nr.	Art der Arbeiten	Preis in €	Verkauf ab	Submission Datum	Uhrzeit
063	Erneuerung der Fahrbahn in der Graf-Bernadotte-Straße, von Monningstraße bis Jägerhofstraße - Erneuerung der Fahrbahn; Teerwiederverwertung, Flussbahn, Fahrbahnentwässerung, Asphalt Bk 5 ca. 1.000 qm.	15,00	15.12.06	16.01.07	11.00
064	Erneuerung der Fahrbahn in der gesamten Bogenführung in der Danziger Straße - 2.350 m² Pflaster ohne Tragschicht.	15,00	15.12.06	16.01.07	11.30

Mülheim an der Ruhr, 12.12.2006

Die Oberbürgermeisterin
Referat VI
i. A.

Stachelhaus

Inhalt

	<u>Seite</u>
Öffentliche Zustellung eines Bußgeldbescheides (Abdulkadir Artiklar, Lohne)	410
Öffentliche Zustellung eines Bußgeldbescheides (Alfred Franz Wilhelm Petri, Burbach)	410
Öffentliche Zustellung eines Kostenbescheides (Fa. Atmaca, Camdali & Oglou GbR)	411
Bekanntmachung; Öffentliche Sitzungen der Ausschüsse des Rates der Stadt sowie der Bezirksvertretungen in der Zeit vom 22.01.2007 bis 30.01.2007	411
Bekanntmachung der MST Mülheimer Stadtmarketing und Tourismus GmbH; Jahresabschluss 2005	411
Widmungsverfügung (William-Shakespeare-Ring, Liverpoolstraße, Westminsterstraße)	412
Bekanntmachung: Ablauf von Nutzungsrechten an Grabstätten	414
Satzung für die verkehrsberuhigte Anlage Drosselweg von Boverstraße bis Denkmannsfeld vom 07.12.2006	428
Neufassung vom 18.10.2006 der Satzung zur Änderung der Entgeltordnung für die Heinrich-Thöne-Volkshochschule vom 19.12.2005	430
Öffentliche Ausschreibung des ImmobilienService der Stadt Mülheim an der Ruhr: EU-weit Offenes Verfahren über die Gebäudeinnenreinigung in Schulen	433
Öffentliche Ausschreibungen der Stadt Mülheim an der Ruhr	435